いいまち 今金 夢のまち

いまかね

IMAKANE PUBLIC RELATIONS

2013
5
MAY
No.652

今月の主な内容

学童保育所ってどんなところ　・・・Ｐ２
新規採用職員・退職者の紹介　・・・Ｐ３
など



子どもたちの健康を願って
～豊田ふれあい交流センター～

豊田小学校が休校となりそれまでＰＴＡで掲げていた鯉のぼりですが、豊田老人クラブがそれを引き継ぎ、有志の寄付により使用されなくなった鯉のぼりが徐々に増え、今年は４２匹の鯉のぼりとなっています。

学童保育所ってどんなところ？

広報3月号で紹介しました新築された「学童保育所」ですが、4月1日から元気に子どもたちが通っています。子どもたちの1日、どんな活動をしているか、ご紹介したいと思います。

◆1日の生活の流れと内容～「ただいま」から「さようなら」まで

時　間	大まかな流れ	子供たちの活動
放課後～ 14：00 ～	「ただいま」 ・出欠の確認 ・宿題 ・遊び ほか	・ランドセルをロッカーにしまう。 ・宿題をする。 ・室外　体を動かす遊び。 ・遊戯室　ボール遊び、鬼ごっこ ・生活室　ゲーム、ごっご遊び、昔遊び
		
15：30 ～	おやつ	・遊んだ遊戯を片付ける。 ・手洗い、うがい ・コップとランチョンマットを準備する。 ・お友達とおしゃべりを楽しむ。 ・ごみの片付け、テーブル拭きを行う。 ・歯磨き
		
16：00 ～	読書 掃除	・学童の本、図鑑、まんが、ブックンの本 ・当番制で玄関、廊下掃除。
		
16：30 ～	遊び お迎えの時間	・身の回りの整理をして帰る準備をする。 ・忘れ物がないようにして、お迎えを待つ。 ・それぞれ自分のやりたいことを楽しむ。 ・少年団や習い事に行く。（放課後の都合の良い時間に出かける。）
		
		
18：00	閉所	

４月１日付けで行政相談員に大倉紀子さんが委嘱されました



大倉　紀子さん

住所　今金町字今金414-24

電話　82-2772

毎日の暮らしの中で、役所や公団等が行っている仕事やその手続き、サービスについて困っていること、納得できないこと、こうしてほしいことなど、住民の皆さんから苦情や意見・要望等をお聞きしますので、お気軽にご相談ください。

相談は無料です。お気軽に、電話や口頭、手紙で行政相談員にお申し出ください

新規採用職員をお知らせいたします

よろしくお願いいたします



公営施設課
技師補　木津谷　修平



産業振興課
技師　若林　慶太



会計室
主事補　五十嵐　陽基



総務財政課
主事補　田村　沙央里



教育委員会事務局
社会教育主事　木村　堯史



教育委員会事務局
主事補　今　健太



国保病院
作業療法士　宮本　則子



介護老人保健施設
介護福祉士　越中　優斗

大変お世話になりました（定年退職者）

公営施設課	課　長	高島　好治
学校給食センター	次　長	小林　　実
介護老人保健施設	準職員	安保　洋子

（定年以外の退職者）	総務財政課	主　事	前田　はるか
	国保病院	内科医長	須河　恭敬
	国保病院	作業療法士	高木　麻紀
	国保病院	看護師	秋山　絵理果

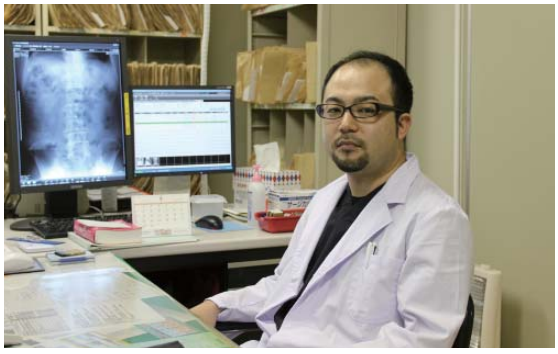
４月に着任しました

鈴木　亮内科医長です！

今年の４月より今金町国保病院に就任した鈴木亮です。こちらでは内科で勤務させて頂いており、その中でも専門分野は消化器、特に内視鏡（胃カメラや大腸カメラなど）を得意としてきました。札幌医科大学の消化器・免疫・リウマチ内科学講座（旧称：第一内科学講座）をベースとして、今まで様々な病院に勤務してきました。この付近では函館五稜郭病院に平成18年10月～平成21年３月、続いて倶知安厚生病院に平成21年４月～平成22年６月の期間、働いていた事があります。

転勤の多い職種であり、各地では様々な御当地モノを楽しんできました。今金町は釣り天国と聞いております。今まで興味はあったものの、なかなか機会に恵まれず延び延びになってきましたが、とうとうここでデビューを果たしたいと思います。皆様、手ほどきの程を何卒よろしくお願いいたします。

これからは専門分野のみならず、内科医として地域に根差した医療を提供できるように頑張っていきたいと思います。皆様の健康管理の一助となれましたら幸いです。どうぞよろしくお願いいたします。



今金町国保病院
内科医長

鈴木　亮　先生

道路工事による交通規制のお知らせ

公営施設課

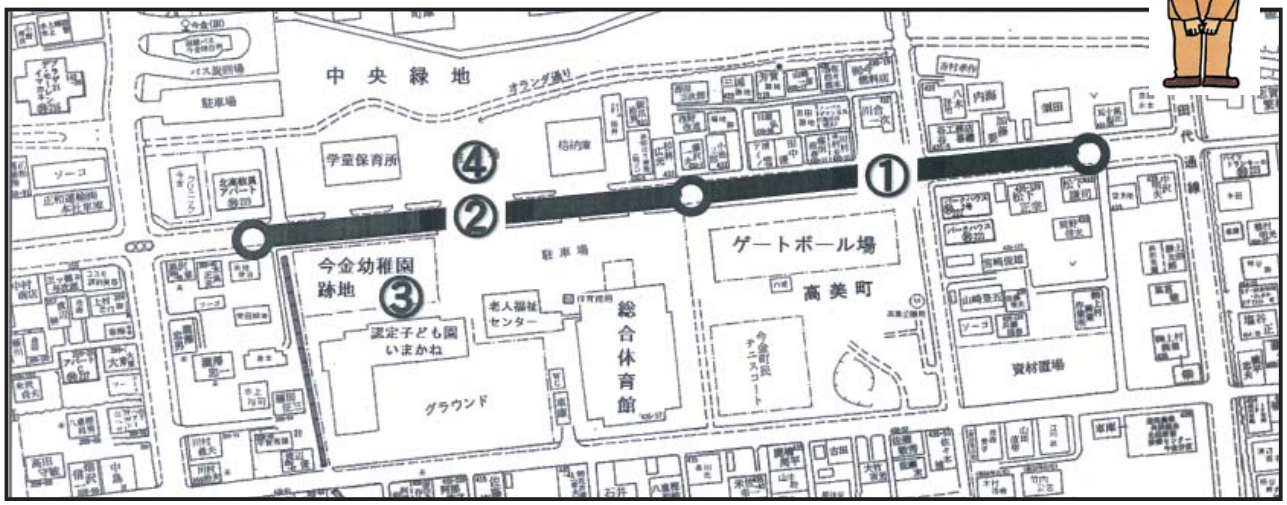
お知らせ

道路工事等のため、下記の場所において片側交通規制により工事が行われます。

町民の皆様には大変ご迷惑をおかけいたしますが、ご理解とご協力いただきますよう何卒よろしくお願い申し上げます。

なお、中央通線交付金工事の詳しい内容につきましては、後日改めて回覧にてお知らせいたします。





①　中央通線交付金工事
工　期・・・平成２５年９月３０日まで
交通規制・・片側交互通行

②　中央通線交付金工事（その２）
工　期・・・平成２５年９月３０日まで
交通規制・・片側交互通行

他の予定工事
③　旧今金幼稚園跡地駐車場整備工事
④　総合体育館前倉庫周辺駐車場整備工事

【問合せ先】
公営施設課　土木建築グループ
☎　８２－０１１１

～総合公園管理棟を無料開放致します～

公営施設課

お知らせ

毎年、５月から10月まで総合公園の管理棟は各種団体（個人団体）等に無料で開放しております。

管理棟及びゲートの開閉時間を午前９時から午後５時までといたします。ご協力をお願いいたします。

観桜会や観楓会などでご利用の際は事前にお気軽にお申込み下さい。

※注意　≪総合公園の使用期間：５月１日から10月31日まで≫

～お申込み・問合せ先～
・公営施設課
土木建築グループ
☎　８２－０１１１

町民の皆様の憩いの場として、総合公園がオープンします。



～不法投棄は犯罪です～

まちづくり推進課

お願い

山々が新緑に包まれ、心地よい春の風と共に美しい景色が広がる季節ですが、今まで雪の下に隠れていたテレビなどの家電や古タイヤ、空き缶などのゴミや不法投棄などが見受けられます。

町内でも毎年不法投棄と思われるゴミが発見されています。不法投棄をしないことはもちろんですが、もし不法投棄と思われる物を見つけましたら、役場まちづくり推進課までご連絡下さい。



～問合せ先～　まちづくり推進課　☎　８２－０１１１

美しい景観を次の世代に引き継ぐためにも、町民の皆様のご協力をよろしくお願いいたします。

市立函館病院と医療連携を始めました

今金町国保病院

お知らせ

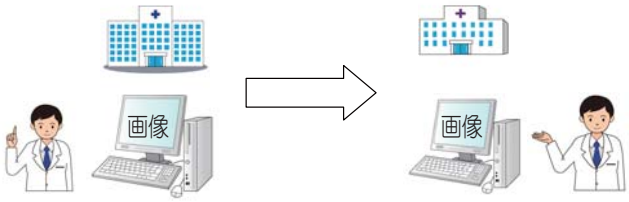
市立函館病院が行っている『道南地域医療連携システム』に当院も参加しました。

診療体制の充実へ

今金町国保病院では、市立函館病院に受診されている患者様のレントゲン画像や検査結果等の情報を閲覧できるようになりました。
これにより、市立函館病院で治療されている患者様は、今金町国保病院でも情報を共有しながら治療することが可能になりました。

市立函館病院に通院されている患者様で、今金町国保病院で引き続き治療を希望される方は、市立函館病院または当院にご相談ください。

この閲覧は当院の医師が患者様の治療を行う上で閲覧するものであり、治療目的以外に利用するものではありません。セキュリティーには細心の注意を払って実施しております。



市立函館病院　　今金町国保病院

～介護用の布類を必要としています～

今金町国保病院

お願いとお礼

町民の皆様で、病院に入院されている方のために介護用の衣類等の充実をお願いします。

病院では、各種団体や町民の皆様からたくさんの介護用の布類を提供していただき、大変有益に使用させていただいております。
介護の際の汚物等を処理するための使い捨てとなる布類（タオル・下着シャツ等、古くても結構です。）を引き続き必要としています。
ご家庭で必要とされていない布類がございましたら皆様のご協力をお願いします。

～ご協力ありがとうございました～
・今金町赤十字奉仕団　様　　・林　磯次郎　様
・花石婦人会　様　　・立正佼成会桧山支部法輪クラブ　様
他皆様にご提供いただきました。（順不同）

～問合せ先～　今金町国保病院　看護科　☎　８２－０２２１

こちら食育掲示板！

『加工食品を上手に使うコツ』

～問合せ先～
保健福祉課　栄養士
☎　８２－２７８０(代)

加工食品(缶詰、冷凍食品、レトルト食品)はレパートリーを増やしたり、時間のない時に便利です。購入時は商品の成分表示を見て内容を確認し、特徴を知りながら使い過ぎに注意して上手に活用しましょう。

塩分や甘味料で味がしっかり付いている缶詰、ハム、お菓子	脂肪が多く含まれるシューマイやハンバーグ	発色剤、保存料が入っている漬け物	熱に弱い栄養素を後から加えている野菜ジュース
塩分 野菜と共に食べましょう。 塩分含有量： ・さんまの蒲焼(1缶)1.8ｇ ・ハム2枚半で1g 甘味料　食べ過ぎの影響は不明ですが添加物なので食べ過ぎに注意しましょう。 種類：アスパルテーム等	脂肪を多く含むので食べ過ぎに注意しましょう！ 目安量（1食）： ハンバーグ：手の平の大きさ シューマイ：３個	細菌やカビ等微生物の増殖を抑えたり、品質保持のために使われています。1日の目安量より多くならないように食べましょう！ 漬物の目安量（１日）： たくあん３～４枚	野菜ジュースは加熱後に、熱に弱い栄養素を加えています。飲みやすく便利ですが、生野菜程栄養が摂れません。また噛んで食べる満足感を味わうことが出来ないので、ジュースは補助食品として飲みましょう！

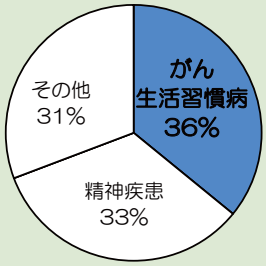
平成25年度の健康診断のご案内



～皆さん１年に１度、健診を受けていますか？～

今年度も健診の実施を予定しています。今金町国保加入者の長期入院の原因疾患（下記の図）では、がん・生活習慣病が４割近くを占めており、その患者のほとんどが健診を１度も受けたことがない方でした。皆さんの身体は日々変化しています。がんや生活習慣病は、自覚症状が乏しいため、毎年健診を受けることが非常に大切になります。

今金町国保加入者の長期入院の原因疾患



がん・生活習慣病患者の９割以上が健診を受けたことがなく、病気に気づかないうちに重症化していました。

生活習慣病とは・・・
脳卒中、心疾患、腎不全、糖尿病、高血圧、脂質異常症の症状です。



平成25年度　健診年間日程

◎夏期健診（予定）
場所　としべつ保健センター
日時　６月14日（金）～ 16日（日）

◎地区巡回健診（予定）
場所　神丘・種川・金原・八束の地区会館
日時　11月15日（金）～ 18日（月）

◎冬期健診（予定）
場所　としべつ保健センター
日時　１月24日（金）～ 26日（日）

◎女性の検診（予定）
場所　としべつ保健センター
日時　６月30日（日）、１月20日（月）

健診内容（共通）

基本健診	がん検診	感染症検診
・特定健診	・肺がん検診	・エキノコックス症検診
・住民健診	・前立腺がん検診	・肝炎ウイルス症検診
	・大腸がん検診	
	・胃がん検診	

＊夏期健診から胃がん検診、社会保険加入者の特定健診を実施予定しております。詳細は時期が近くなりましたら、チラシ・回覧でお知らせします。

女性のがん検診内容

・乳がん検診、子宮がん検診、経腟エコー検査
＊検診の対象は２年に１度となっております。

個別で受ける特定健診（直接医療機関と日程調整し、ご都合の良い時に受けられます。）

医療機関	料金と対象	検診内容
特定健診は、随時実施しております。 申し込みは直接医療機関へ申込み下さい。	40歳以上の 今金町国民健康保険加入者で・・・ ○40歳から69歳　８００円 ○70歳以上　無　料	○血液検査・・・ 血糖、脂質、肝機能、 腎機能、貧血 ○血圧測定 ○検尿 ○身体計測
○今金町国保病院場所 瀬棚郡今金町字今金１７－２ ＴＥＬ　０１３７－８２－０２２１		
○今金診療所 瀬棚郡今金町字今金３５９－１２ ＴＥＬ　０１３７－８２－４１８７		
○岩間医院 瀬棚郡今金町字今金４８ ＴＥＬ　０１３７－８２－００５７		



☆ご報告　寄附のお礼☆

３月25日語り部南栄広場のみなさんから保健福祉課へ手作り雑巾のご寄附をいただきました。保健事業等で大切に使わせていただきます。誠にありがとうございました。語り部南栄広場は、月１回南栄会館で、交流、勉強、研修参加など幅広く活動しています。

☆問合せ先・・・保健福祉課健康推進グループ　保健師　☎　８２－２７８０

児童手当について

保健福祉課からのお知らせ

支給対象者

●中学校3年生までの児童を監護し、かつ生計を同じくする父又は母のうち、所得の高い方が受給資格者となります。
※単身赴任の場合を除き、児童と同居している方が受給することがありますので、詳しくはお問い合わせ下さい。
●父母が養育していない児童を監護し、同居する養育者
●未成年後見人や父母指定者（父母等が国外にいる場合）
●施設入所等児童の施設設置者、又は里親

支給額

3歳未満	15,000円
3歳～小学校終了前　第1子、2子	10,000円
3歳～小学校終了前　第3子以降	15,000円
中学生	10,000円

※第3子以降の数え方は、18歳到達後最初の3月31日までの児童から数えます。
※所得超過世帯については、児童1人につき5,000円

所得制限基準額

扶養親族の数	所得額
0人	622万円
1人	660万円
2人	698万円
3人	736万円
4人	774万円
5人	812万円

支給月

●認定請求をした日の属する月の翌月から開始（一部特例があります）され、支給事由の消滅した日の属する月分で終わります。なお、原則として毎年2月、6月、10月にそれぞれの前月分までが15日（休日の場合は前日）に支給されます。

請求に必要なもの

●認印
●請求者名義の普通預金通帳
●請求者本人の健康保険証または年金加入証明書（請求者が厚生年金加入の場合）
●1月1日現在に今金町以外の市町村に居住していた方は、その市町村の発行する所得証明書
※その他必要に応じて書類を提出していただくことがあります。



申請内容に変更が生じた場合

●出生等により、養育する児童の数が増えたとき
●受給者または児童が町外に住所を変更したとき
●町内で住所を変更したとき
●氏名が変更したとき
●受給者の死亡、結婚等で、児童の養育者が変更したとき
●受給者が公務員になったとき又は無くなったとき
●手当の振込口座を変更したいとき
※事由の発生した日（出生等）の翌日から起算して15日以内に必ず届出をして下さい。



現況届

児童手当を引き続き受ける要件があるかどうかを確認するために、毎年6月に「現況届」の提出をお願いします。
受給者の方には、現況届を送付しますので、速やかに提出をお願いします。
なお、この届出の提出がないと、6月分以降の手当が受けられなくなりますので、ご注意下さい

◎詳しくは下記までお問い合わせください。
保健福祉課総務グループ
☎82－2780



春の交通安全運動がはじまり、町民の皆さんの交通安全意識の啓発を行っています

春の交通安全運動にあわせて、当町でもさまざまな取り組みが行われました。

子どもたちの交通安全への意識を高めるための啓発活動や、大人の運転手への交通安全マナーの呼びかけが続けられています。

▼4/6交通安全指導員・街頭指導



▼4/19今金小　交通安全教室



▼4/6交通安全協会　新入児童街頭啓発





▼4/18種川小　交通安全教室



▲4/10交通安全運動推進委員会街頭啓発

今金町スポーツ少年団本部団結式・体力テスト開催

4月21日（日）今金町総合体育館で今金町スポーツ少年団本部結団式・体力テスト会並びにスポーツ見学会が行われました。

はじめに体力テスト会が行われ、握力、長座体前屈、上体おこし、反復横跳び、立ち幅跳び、シャトルランでそれぞれ測定を行いました。



その後、結団式ではスポーツ少年団13団体中、当日11団体、指導者20名、団員146名が参加し、スポーツ少年団員及びスポーツ指導者代表から宣誓が行われました。

各団からは今年の目標などが述べられました。最後に新一年生やスポーツ少年団未加入者を対象に各スポーツ少年団の体験見学会が行われ約30名の子供たちが参加しました。



めでたく100歳を迎えられました

菅又キヨノ様が4月25日にめでたく100歳を迎えられ、同日「豊寿園」で誕生祝賀会が開かれました。

菅又さんは大正2年生まれの今金町出身、車いすを利用されていますが、元気で冗談も話されます。

誕生日のケーキのロウソクも、ご本人がお消しになりました。

この日は清水副町長から記念品と花束が手渡され、たくさんの人の喜びの声に囲まれながら100回目の誕生日をお祝いしました。





北海道今金高等養護学校に27名が入学しました

今金高等養護学校入学式が4月9日行われ、産業科9名、農業科9名、生活家庭科9名、計27名が入学しました。

佐々木校長からこれからの学校生活に向けての目標が伝えられ、新入生代表からは、これから3年間の心構えが述べられました。

これから寮生活で親元から遠く離れて、はるばる今金のまちで生活するにあたり、楽しく、有意義な経験が送られることをお祈りいたします。



図書室お話会が行われました



4月20日、図書室おはなし会が行われました。4月23日の「子ども読書の日」関連事業として「じゃがいもの花」による大型紙芝居や「図書室おはなしボランティア」による読み聞かせが行われ、そのあとは親子やお友達と一緒に紙コップ工作に挑戦しました。

「図書室おはなし会」毎月第3土曜日午後1時30分から図書室や隣の研修室で行われております。是非お越しください。

交流人口を増やせ！

今金町人流創生プロジェクト

⑦「今金男爵ポテサラごはん」完成発表会・協定調印式とプロジェクト協議会平成25年度総会について

「今金男爵ポテサラごはん」完成発表会・協定調印式

●飲食店でのデビューは3月31日！

昨年4月より開発が進められてきた「今金男爵ポテサラごはん」の完成発表会・協定調印式が3月30日に行われました。

本事業は昨年4月に「リクルートライフスタイル・リサーチセンター」エグゼクティブプロデューサーのヒロ中田さんから町の特産品「今金男爵」を使用したご当地グルメの開発を提案がされたことをきっかけに始まったものです。町では、町内飲食店が中心となったプロジェクトを結成し、毎週のように議論を重ねた結果、できる限り地場産の食材にこだわった三段重のポテサラ贅沢御膳「今金男爵ポテサラごはん」を完成させました。

今回の調印式に参加した5店舗ではそれぞれにアレンジが加えられた「今金男爵ポテサラごはん」を食べることができますので、皆様お誘いあわせの上、是非ご賞味ください。



●「今金男爵ポテサラごはん」が食べられるお店
「石田屋」、「せんなり」、「八千よ」、「ＨＯＴＥＬいまかね」、「クアプラザピリカ」

●問合せ先
今金男爵ポテサラ協議会
（役場産業振興課商工観光グループ）
☎0137-82-0111

プロジェクト協議会 平成25年度総会

町の交流人口の増加や人材育成を目指し、昨年度発足した本プロジェクト協議会（道地域づくり総合交付金受託事業）の平成25年度総会が4月9日、町役場で行われ、メンバー35名が参加しました。総会では、平成24年度事業報告・決算報告、平成25年度事業計画・予算が承認されました。

●平成25年度の主な取組予定

平成24年度に実施したカスタマーニーズ調査の結果を受け、次の事業計画が立てられました。

①新・ご当地グルメ『今金男爵ポテサラごはん』の町内外の発信ＰＲ事業等予定
②イメージキャラクター『いまルン』＆『だんしゃくん』の町内外の発信ＰＲ等
③札幌国際大学と連携をし、町の魅力（地域資源）を活用した体験プログラムの実証を予定。また、地域の魅力を具体的な〝カタチ〟として周遊ルートの案内看板設置やホームページ・パンフレットなどで発信を予定。
④『ちょっとだけ田舎暮らし体験』は先進地視察や、大学生の受け入れ（ファームイン）などの実証を予定。

また、具体的な体験施設の整備に向けた取り組みを行う予定です。



※上記の記事はホームページ・ＴＯＰＩＣＳにも掲載されております
http://www.town.imakane.lg.jp/modules/pico1/index.php/content0379.html

まちの行事予定

総 総合体育館　町 町民センター　と としべつ
岩 岩間医院　野 医療法人野の花今金診療所
す すこやかロード　種 種川温泉

5　月

4	土 先負	みどりの日 ■休日当番医　今金町国保病院　☎82-0221
5	日 仏滅	こどもの日 ■日曜当番医　せたな町立国保病院　☎84-5321
6	月 大安	振替休日
7	火 赤口	
8	水 先勝	■ＢＣＧ予防接種 と (受付) 13:00 ～ 13:15 ■4種混合1期、3種混合1期、ヒブ、小児肺炎球菌、不活化ポリオ予防接種 と (受付) 13:00 ～ 13:30 ■三種混合２期(小６)、ジフテリア、破傷風(ＤＴ) 岩 (受付) 14:00 ～ 16:00
9	木 友引	■にこにこ親子広場 と (実施) 9:30 ～ 11:30 ■すっきりサークル(やさしいパンチ＆キック編) 町 (受付) 19:00 ～ 19:30 ■すっきりサークル(パンチ＆キック編) 町 (受付) 19:40 ～ 20:20
10	金 仏滅	■三種混合２期(小６)、ジフテリア、破傷風(ＤＴ) 野 (受付) 16:00 ～ 17:00
11	土 大安	
12	日 赤口	■日曜当番医　岩間医院　☎82-0057
13	月 先勝	■一般健康相談 と (実施) 9:30 ～ 11:30 ■すっきりサークル（スタート編） と (実施) 13:30 ～ 14:30
14	火 友引	■種川健康相談 種 (実施) 10:00 ～ 11:30 ■すっきりサークル（やさしいストレッチ） と (受付) 13:30 ～ 14:00 ■すっきりサークル(ヨガストレッチ編) と (受付) 14:10 ～ 14:50
15	水 先負	■すくすく親子広場＆ブックスタート と (実施) 9:45 ～ 11:30 ■４種混合１期予防接種 岩 (受付) 14:00 ～ 16:00
16	木 仏滅	■麻しん風しん混合１期２期予防接種 岩 (実施) 14:00 ～ 16:00 ■昼ノルディックウォーキング す/総 (実施) 13:30 ～ 14:30
17	金 大安	■いきいき元気クラブ と (受付) 10:30 ～ 11:45
18	土 赤口	
19	日 先勝	■春らんまん花いっぱい２０１３ デ・モーレン前広場　11:00 ～ 15:00 ■日曜当番医　道南口イヤル病院　☎84-5011
20	月 友引	
21	火 先負	
22	水 仏滅	
23	木 大安	■３ヶ月児健診 と (受付) 13:00 ～ 13:15 ■１歳６ヶ月児健診 と (受付) 13:30 ～ 13:45 ■３歳児健診 と (受付) 13:15 ～ 13:30 ■５歳児健診 と (受付) 13:00 ～ 13:15 ■すっきりサークル(やさしいパンチ＆キック編) と (受付) 19:00 ～ 19:30 ■すっきりサークル(パンチ＆キック編) と (受付) 19:40 ～ 20:20
24	金 赤口	■今金町教育推進会議18:30 ～町民センター
25	土 先勝	
26	日 友引	■日曜当番医　今金町国保病院　☎82-0221 ■今金中学校体育祭
27	月 先負	■ＢＣＧ予防接種 と (受付) 13:00 ～ 13:15 ■4種混合1期、3種混合1期、ヒブ、小児肺炎球菌、麻しん風しん混合1期2期予防接種 と (受付) 13:00 ～ 13:30
28	火 仏滅	■すっきりサークル（やさしいストレッチ） と (受付) 13:30 ～ 14:00 ■すっきりサークル(ヨガストレッチ編) と (受付) 14:10 ～ 14:50
29	水 大安	
30	木 赤口	■すっきりサークル(スタート編) と (実施) 13:30 ～ 14:30 ■いきいき元気クラブ と (受付) 10:30 ～ 11:45
31	金 先勝	

6　月

1	土 友引	
2	日 先負	
3	月 仏滅	
4	火 大安	■すっきりサークル（やさしいストレッチ） と (受付) 13:30 ～ 14:00 ■すっきりサークル(ヨガストレッチ編) と (受付) 14:10 ～ 14:50
5	水 赤口	
6	木 先勝	■昼ノルディックウォーキング す/総 (実施) 13:30 ～ 14:30
7	金 友引	■すっきりサークル(スタート編) と (実施) 13:30 ～ 14:30

【年金相談日（質問や相談等）のご案内】
日　時／５月８日(水)
　　①10:40 ～ 12:00 ②13:00 ～ 15:20
場　所／役場２階会議室
予　約／予約者のみの相談となっております。
問合せ先／役場税務住民課　TEL82－0111

【雇用保険受給手続受付日】
日　程／５月８日(水) 13:00 ～ 17:00
　　／　５月９日(木) ９:00 ～ 12:00
場　所／北檜山職業相談室
問合せ／北檜山職業相談室　TEL　0137－84－5724
　　ハローワーク八雲　TEL　0137－62－2509

【今金町無料法律登記相談】
日　時／５月14日／６月13日　10:00 ～ 12:00
場　所／町民センター
予　約／相談日の前日、正午までに予約が必要
問合せ／役場総務財政課　TEL82－0111

納めましょう

国民ねんきん

変更があったら忘れずに届け出ましょう

国民年金の届出を忘れて未納期間を作らないよう、ご注意ください。種別が変更となる以下のような場合は、届出が必要となります。必要な書類などを確認のうえ、必ず届出ください。（20歳以上60歳未満の人）

自営業・学生など（第１号被保険者）

こんなとき	変更後の種別	届出先
20歳になった	１号被保険者	市区町村
会社員・公務員になった	２号被保険者	勤務先
会社員・公務員と結婚し、扶養されるようになった	３号被保険者	配偶者の勤務先

会社員・公務員（第２号被保険者）

こんなとき	変更後の種別	届出先
退職した	１号被保険者	市区町村
退職し、すぐに再就職	２号被保険者	新しい勤務先
会社員・公務員と結婚し、扶養されるようになった	３号被保険者	配偶者の勤務先

会社員・公務員に扶養されている配偶者（第３号被保険者）

こんなとき	変更後の種別	届出先
年収が130万円以上になった	１号被保険者	市区町村
配偶者が退職して自営業など（１号被保険者）になった		
会社員・公務員になった	２号被保険者	勤務先

※会社等をやめたら、国民年金保険料は自分で納めます！
※保険料の納付が困難な時は保険料免除の手続きを！

コリドール交流ネットワーク情報

出かけよう！となりまち



せたな町北檜山区

『第４１回玉川公園水仙まつり』

ゆるやかな丘の斜面いっぱいに、約３０種類３０万株の水仙が花開く玉川公園。そよ風に揺れる水仙たちに囲まれて、春の１日を家族や仲間と過ごしてみませんか

◎日　時　　５月１２日（日）午前１１時～午後２時
◎内　容　　歌謡ショー（ゲスト／佳山明生・大橋美月）、自衛隊音楽隊・檜山北高等学校吹奏楽局コンサート、郷土芸能、当たりクジ入り餅まき、ロードレース大会ほか
【問合せ先】せたな観光協会 TEL 0137-84-5406

せたな町大成区

秘湯『湯とぴあ臼別』

周囲を大自然に囲まれた静かな臼別渓谷にある秘湯「湯とぴあ臼別」は地元湯治客や観光客に大人気。お湯は天然硫酸塩泉で無色透明、湯温は約53度あり、慢性皮膚病や神経痛に効果があります。本年度は４月２７日（土）オープンを予定しております。
◎場　所　　せたな町大成区平浜（宮野国道沿に看板あり）
◎入浴料　清掃協力金として100円いただいています。
【問合せ先】せたな町大成総合支所産業建設課商工労働観光係 TEL 01398-4-5511

八雲町

色鮮やかなつつじが満載～第３３回　落部公園つつじ祭り

早咲から遅咲きまで約５，０００本のツツジが咲き誇る落部公園を会場に今年も「落部公園つつじ祭り」を開催します。
「こおり健太」「武山あきよ」歌謡ショーの他、「陸上自衛隊第１１音楽隊（札幌真駒内駐屯）」演奏やジャンボビンゴ大会・抽選つき餅まきなど内容盛り沢山！
みなさんお誘いあわせのうえ、ぜひご来場ください。
◎日　時　6月2日（日）午前１０時～午後３時
◎場　所　落部公園（雨天時は落部町民センター）
【問合せ先】 落部公園つつじ祭り実行委員会 TEL 0137-67-2231

せたな町瀬棚区

ご予約受付中です!せたな青少年旅行村

せたな青少年旅行村が４月２０（土）オープンします。キッチン、ガスコンロ、水洗トイレ、冷蔵庫、テレビ、暖房器具など設備が充実している人気のケビンは毎年さくさんのご予約をいただいております。もちろん、バンガローや持込テントサイトもありますのでみなさんのご利用をお待ちしています。
◎場　所　せたな町瀬棚区西大里
【問合せ先】瀬棚総合支所 TEL 0137-87-3311

長万部町

内浦湾の絶景を一望！第30回写万岳山開き！

内浦湾のすばらしい景観を一望してみませんか！？下山後は、ジンギスカンコーナーも用意しています。味わいながら疲れを癒しましょう！おにぎり、飲み物はご持参ください！
◎日　時　5月18日（土）午前9時から受付開始、午前10時から安全祈願祭、安全祈願祭終了後に登山開始
◎場　所　写万岳登山口（長万部町字共立）
◎参加料　500円
※雨天の場合は中止します。
【問合せ先】NPO法人 緑と樹を愛する会　TEL 01377-2-6634

八雲町熊石地区

あわびを堪能～第１９回熊石あわびの里フェスティバル

「あわび」がメインの食のお祭り。あわび食材の料理販売やあわびイッキ焼きコーナーなど色々な「食」が格安で味わえます。
活あわびが当たるあわびもちまき・一人カーリング・お楽しみ抽選会など内容盛り沢山！
また、祭小春さんによる歌謡ショーも楽しめます。
◎日　時　　5月19日（日）午前９時３０分
◎場　所　　熊石青少年旅行村
【問合せ先】熊石あわびの里フェスティバル実行委員会 TEL 01398-2-3111



新一年生入学式
ご入学おめでとう！





▲今金小学校入学式　4／6



今金小学校では33名のお友達が入学しました。
新一年生の皆さんは、入場行進では少し緊張気味でしたが最後まで、式典を頑張ることができました。


▲種川小学校入学式　4／6



種川小学校では、2名のお友達が入学しました。
家族からもたくさんの祝福を受け、新一年生の皆さん少し照れていた様子でした。


▲今金中学校入学式　4／9



今金中学校では54名が入学しました。
新入生皆さんの制服姿がとても似合っており、小学生だったひと月前と違い、とても成長した姿が見受けられました。

ピリカ旧石器文化館 NO.52 通信

「ピリカ遺跡ボランティアの会」から入会のお誘い

私たち今金町民が誇る歴史遺産「ピリカ遺跡」でボランティア活動をしてみませんか？
主な活動は右のとおり。遺跡の案内施設「ピリカ旧石器文化館」を拠点にそれぞれの興味に合わせ楽しく活動しています。
町のＰＲに役立ちたいという方はもちろん、「歴史はどうも苦手」という方も大歓迎です。ボランティア対象の講習会もあります。
まずは、お気軽にピリカ旧石器文化館へおたずねください。

ピリカ旧石器文化館　TEL. 83-2477

～主な活動～

○ピリカ遺跡ＰＲ活動～宣伝活動、会誌発行、施設の案内などＰＲ全般
○文化館運営のアシスタント～勾玉、革細工等ものづくり体験や火おこし体験のお手伝い、「ピリカ遺跡まつり」のイベント運営等
○視察・研修活動～町外視察や講習会への参加、発掘調査現場の見学会参加など
○環境の美化活動～ピリカ遺跡周辺の花植え草取り等


▲遺跡発掘現場の見学会に参加


▲勾玉づくり体験の対応をするボランティア

ホームページアドレス
http://www.town.imakane.lg.jp/pirikan/top.html

図　書　室　だ　よ　り

風光る５月！！心踊る季節がやってきました。
いくつもの自然体験や読書体験を愉しんでみたいと思わせてくれる今日この頃ですね。

◇図書室情報！！

☆ボランティアから素敵なご案内☆
読み聞かせグループのマザーズぽけっとが活動１０年目を記念して皆様に楽しいおはなしの世界をお届けします。
春の陽射しの中、ご家族でお愉しみ下さい。

岸田典大氏　絵本パフォーマンス
青空ライブｉｎ春らんまん
～絵本はもっと面白い！！～

絵本とオリジナル音楽と楽しい語りでくりひろげられる新しい感覚のお話世界です。

日　時　　平成25年５月19日（日）
　　12：30 ～（1時間程度）
場　所　　デ・モーレン広場ステージ
※商工会女性部主催「春らんまん」の事業のプログラムの中で行われます。

【今月の一冊】

私たちは、自分を離れてものを見ることはできいし、自分のなかにないものを作品に込めることもできない。

オスカー・ワイルド
「喜びの泉」
ターシャ・テューダーと言葉の花束より

『読書と作文のまち』町の図書室へ行ってみよう♪



木々の緑が美しく、吹く風も爽やかな季節となりましたね♪
でも・・・寒暖の差が激しい季節でもあり、体調を崩しやすいのもこの時期です。小さなお子さんはたっぷりの睡眠・栄養・ゆったりとした休息を心がけましょう！

＊なかよしルーム今月の予定

★５月２日(木)…大型絵本・園庭で遊びましょう♪
★５月９日(木)…製作「ひよこちゃん」を作ろう♪
★５月16日(木)…身体測定♪（身長・体重）
★５月23日(木)…５月生まれのお誕生会♪
★５月30日(木)…ペープサートを見ましょう♪
♪今月の歌♪お花がわらった
♪今月の手遊び♪とんとんパチパチ

＊今月もたくさんのご参加お待ちしていま～す！

行事のお知らせ

≪５月≫

15日(水)	移動図書館車（9:25～種川・美利河・金原・こども園）
18日(土)	岸田典大絵本パフォーマンス星空ライブ(18:30～旧美利河小)
19日(日)	岸田典大絵本パフォーマンス青空ライブ(12:30～デ・モーレン広場)
	動く公民館事業 ～いいまち今金オリエンテーション～
24日(金)	今金町教育推進会議（18:30～町民センター）
25日(土)	北海道プレイヤーズ劇団今金公演(17:00～今金小)
	今金中学校体育祭 8:30～
〈６月〉２日(日)	絵本作家よしながこうたく講演会（13:30～町民センター）
５日(水)	移動図書館車（9:25～種川・美利河・学童・養護学校）

Michael's Diary NO.24 マイケルの今金日記

５月、あちこちで花が咲きはじめ、春の始まりですね。英語の諺「April showers bring May flowers.－4月の雨は5月の花になる」があります。つまり、４月は雨がたくさん降るけど、５月になったらたくさんの花が咲くので、大変な事から良い事が生まれる、という意味です。今回のコラムは春らしく、僕の出身のカナダ・アルバータ州の花を紹介します。

WILD ROSE － ワイルドローズ

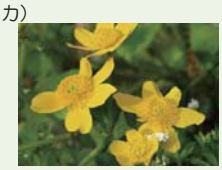
(Rosa acicularis － オオタカネバラ)



この花は小さく薄いピンク色で、アルバータ州民が大好きな花です。街中ではあまり見かけませんが、ちょっと街から離れるとよく見かけます。５月の下旬から８月まで咲き、アルバータ州指定のシンボルになっています。

MARSH MARIGOLD － マーシュマリゴルド

(Caltha palustris － リュウキンカ)



この花はワイルドローズより小さく濃い黄色で一ヶ所にいっぱい咲く花です。よく小川のそばで咲いていて、街中でもよく見かけます。５月から６月にかけて咲いている花です。

アルバータ州ではこの他にもたくさんの花があります。アルバータ州も北海道も気候が似ていますので、同じような花が咲いているんですよ。皆さんはどんな花が好きですか？

☆マイケルの質問コーナー☆

今月号やカナダについての事で聞きたいことありませんか？質問を受け付けます！（パソコン・携帯・スマートフォンOK!）
✉ michael.weidner@town.imakane.lg.jp まで！

ふれあい相談電話は、☎82－3550です。

野外でのゴミ焼却は法律で禁止されています

野外でのゴミ焼却等は、風俗習慣、宗教上必要な焼却、農林水産業を営むために必要な焼却など「法令で定められた焼却」以外の「野焼き」は禁止されています。

～法令で定められた例外～

・もみ殻、麦わら、あぜ道の草などの焼却。
・河川の草木、災害時の応急対策、火災訓練など。
・たき火、キャンプファイヤーなど。

注意

・例外的に焼却が認められているものについて、やむを得ず焼却する時は、今金消防署に届出をして天候や風向きに気を付け、少量ずつ焼却するなど、周囲にご配慮をお願いいたします。

禁止されている焼却をした場合は、「5年以下の懲役、若しくは1，000万円(法人は3億円)以下の罰金、又はその併科に処せられます。」

問合せ先
・役場まちづくり推進課
まちづくり推進グループ
☎82―0111（代）

安全に釣りを楽しむために

春となり、暖かくなってきたことから、釣りを楽しみにしている方も多いと思います。次の3ケ条を心がけて、より安全に釣りを楽しみましょう！

1　ライフジャケットの常時着用
2　連絡手段の確保
・家族などに行き先や帰宅等の予定を伝えてから釣りに出かけましょう。
3　気象情報の把握
・沿岸情報提供システムMICSなどを参考に、最新の気象情報を把握し天気が荒れることが予想される場合は、無理に岩場や防波堤に近づかないようにしましょう。

瀬棚海上保安署
☎87―2634海のもしもは「118番」

受講者を募集いたします

人材開発センターでは、講習会を開催いたします。会場は江差町の檜山地域人材開発センターです。

◎伐木等の業務に係る特別講習
日時　5月20日～21日
受講料　12，000円
申込締切　5月14日

◎刈払機取扱作業者安全衛生教育
日時　5月31日
受講料　6，000円
申込締切　5月28日

お申込み・問合せ先
・一般社団法人　檜山地域人材開発センター運営協会
☎0139―52―0160

守ろう！電波のルール！

不法無線局から出される電波(不法電波)は、消防、救急、警察や鉄道、航空機など人命に関わる重要無線を妨害して、私たちの生活を脅かします。

電波のルールをしっかり確認しましょう。

1　**無線機の使用には技適マーク〒の確認を！**
2　**電波の利用には原則、免許が必要！**
3　**外国規格の無線機は国内では使用できません。**

電波に関する困りごとやご相談は　北海道総合通信局へお問い合わせください。

北海道総合通信局（札幌市北区北8条西2丁目
札幌第1合同庁舎　TEL.011-737-0099）

vol.9 法テラス八雲通信

犯罪被害の弁償について

■犯罪被害に遭ってしまった場合，その被害はどのように弁償してもらえばよいのでしょうか。たとえば，他人を殴って怪我をさせた人は，「人を傷害した」として刑罰をうけることになります。具体的には，刑法204条が刑罰を定めており，裁判で有罪となれば，加害者は，15年以下の懲役又は50万円以下の罰金という刑をうけることになります。

■では，仮にここで加害者が，「罰金」という刑を受けることになった場合，その「罰金」は誰に対して支払われるのでしょうか。ここで，よく罰金が被害者に支払われると勘違いしてしまうことがありますが，刑法は，あくまでも犯罪をした人に対して国が制裁を加える制度ですから，罰金は国に納めるのであって，被害者に支払われるのではありません。逆に言えば，加害者が「懲役」という刑を受けたとしても，それによって被害弁償をする義務がなくなるわけではないのです。

■このように犯罪をした人に国が刑罰を加える関係のことは刑事事件と言います。一方，個人が個人に対して被害の弁償等を求める関係のことを民事事件といいますが，民事事件について被害弁償をしてほしい場合，被害者は自分で加害者に対して裁判等の方法で請求をしていかなければならないのです。

■当事務所でも，犯罪被害に遭われた方の被害弁償について，ご相談を承っております。ご相談を希望される方は，「法テラス八雲法律事務所０５０―３３８３―８３６６」までお気軽に相談予約のお電話をお寄せ下さい。また，「法テラス江差法律事務所０５０―３３８３―５５６３」でも，ご相談を承っておりますのであわせてご利用ください。



【問合せ先】　法テラス八雲法律事務所
弁護士　森田　了導
TEL０５０―３３８３―８３６６

安心を提供する源です。地産地消にご協力を！！

目指せ車いす！

リングプル回収事業

○ 現在ストック量…60kg
車いす交換まであと630kg

今金町社会福祉協議会

納期のお知らせ

5月は
軽自動車税
固定資産税　第1期
の納期です。

税務住民課では納税相談に応じています。お気軽にご相談ください。

《役場税務住民課
課税収納グループ
☎　82－0111

自動車税の納期限納付を！

自動車税の納期限は
5月31日（金）です。

納めていただく方は4月1日現在の自動車の所有者です。（ローンで購入した場合などで所有権が売主にある場合は、買主である使用者が納税義務者となります）。

便利で確実な口座振替による納税に加え、コンビニエンスストアで納付することができます。

納税通知書は5月7日（火）に郵送されます。

― 問合せ先 ―
檜山振興局地域政策部税務課納税係
☎　0139-52-6473

俳句　利別俳句会

木の芽晴窓越し臨む遠き嶺	春帽子八十路華やぐ誕生日	とりどりの命美し木の芽立つ	濁流に負けじと踏ん張る柳の芽	曇天や鰊郡来とも思へぬに	原発の半島向かうに春の潮
佐藤朝子	佐藤朝子	阪井みえ	阪井みえ	辻知子	辻知子

ゆかりの方にＰＲください　～ふるさと納税～

“ふるさと納税”に乗せて、たくさんの期待や思いをお待ちしております。皆さんのお知り合いに、是非、ご紹介ください。

■平成24年度　41件　80万3,012円３月末日　　平成22年度実績　24件　62万8,888円

※詳しくは、役場総務財政課総務グループ又はホームページへ
（http://www.town.imakane.lg.jp/modules/furusato/index.php?content_id=1）

■狩場利別土地改良区・役場産業振興課からのお知らせ

〈農業用排水路への転落を未然に防ごう！〉



農作業も始まり、間もなくかんがい時期を迎え農業用水路への通水が５月初旬からはじまります。農業用水路には、かんがい用水や雨などの影響で大量に水が流れ込みます。水路への転落事故につながる恐れもあり大変危険です。事故を未然に防ぐためには、管理者が水路の管理を十分に行うことはもちろんですが、日頃から家庭、学校、季節保育所、認定こども園などでも頭首工、用排水路付近などの危険な場所に近づかないように注意を呼びかけることが大切です。子どもたちが、水路のそばで遊んでいるのを見かけたら、声を掛け注意を促しましょう。

〈農業用施設の水難事故に注意！〉



大雨等で、ダム・頭首工のゲート操作により、下流に放流する場合があります。当改良区の警報車で河川水位が上昇する旨を警告いたしますので、拡声器から『直ちに川から離れてください』という放送をお聞きになりましたら、すぐに河川区域内から離れましょう。

■山菜取りの遭難にご注意ください

～今金町遭難対策会議からのお知らせ～

５月に入り春の陽気に誘われて、山々の雪解けもすすみ、山菜取りシーズンが始まりました。手軽なレジャーとして誰もが楽しめる反面、毎年遭難事故が危ぶまれます。そのような事故を未然に防ぐためにも、家族や周囲の心配を考えて、無理をせず注意して出かけましょう。

★緊急時の連絡先
警　察　署・・☎「110番」
今金消防署・・☎「82－0519」

【山に入る時の心得】

一．行き先、帰宅予定時間などを必ず知人に知らせましょう。
二．単独での入山は避け、二人以上で声を掛けあい、互いの位置を確認しましょう。
三．服装は目立つ色にしましょう。
四．携帯電話や非常食、熊よけのためのラジオを携行しましょう。
五．迷ったときには無理をせず、落ち着いて行動しましょう。

●今金町遭難対策会議　事務局
役場まちづくり推進課　☎　82－0111

■今金町では遭難捜索費用を捜索依頼者に負担していただいております

日本一の「今金男爵」を守ろう !!

ジャガイモシストセンチュウの拡散防止には町民の皆様のご理解とご協力が必要です

・ジャガイモシストセンチュウは土に混じって侵入・拡散します。関係者以外は畑に入らないで下さい。入る場合は必ず靴を洗浄してください。
・中古の農機具を購入した場合、必ず洗浄して土砂の付着が無いことを確認し、使用して下さい。
・魚釣りや山菜取りに出かける場合も畑に入らないように注意してください。

問合せ先

役場産業振興課／農政畜産グループ
☎８２－０１１１
ＪＡ今金営農部農業経営課
☎８２－０２１２

地産地消は町民の皆様においしさと安全・

わが家のアイドル



はると^{くん}（2才）



けいた^{くん}（0才）　りょうた^{くん}（2才）

●親からひとこと

「変なおじさん」と「ドコノコキノコ♪」が大好き。家でも保育園でもひょうきん者で毎日笑わせてくれます。たくさん食べて大きくな～れ！

●親からひとこと

飛んだり跳ねたり、とても活発なりょうた。そんなお兄ちゃんに興味津々なけいた。毎日笑顔が絶えません(^0^)これからも兄弟仲良く、元気で健康に大きくなってね☆

わが家のアイドル募集中です。 ○小学校に就学前のお子さんを対象に募集しています。掲載を希望される方は役場まちづくり推進課企画政策グループまでご連絡下さい。《☎82-0111》

町のデータ

人口と世帯（平成25年３月末現在）

（　）内は前月比

●人　口	5,780人	（△109）
男	2,741人	（△ 63）
女	3,039人	（△ 46）
●世帯数	2,590世帯	（△ 54）

火災と救急（平成25年累計）

（　）内は３月発生件数

●火災	１件	（　１件）
●救急	61件	（ 16件）
急　病	26件	（　６件）
その他	35件	（ 10件）

交通事故（平成25年累計）

（　）内は３月発生件数

●発生件数	０件	（ ０件）
死者数	０件	（ ０件）
傷者数	０件	（ ０件）

交通事故死ゼロ日数2,346日　　３月末日現在

戸籍の窓

おたんじょうおめでとう

江端　望夢（のん）ちゃん　３月８日　（保護者　一恵）日の出町
泉波　美咲（みさき）ちゃん　３月13日　（保護者　卓也）寒　昇
若林希乃葉（ののは）ちゃん　４月１日　（保護者　慶太）寒　昇

いつまでもおしあわせに

伊藤　恭輔^{さん}（中　里）　久保田由那^{さん}（南栄町）

おくやみもうしあげます

垣内　瀧一さん	３月20日94歳	（神丘中台）
安達　芳雄さん	３月29日89歳	（種川宮前）
日置　　清さん	３月31日90歳	（緑　町）
中村　光子さん	４月２日81歳	（田　代）
小隅　生男さん	４月５日73歳	（高美町）
柴谷　勝俊さん	４月７日83歳	（高美町）
中島　　廣さん	４月９日83歳	（御　影）
村上　ナミさん	４月10日86歳	（種川宮前）
佐藤　貞子さん	４月12日91歳	（寒　昇）
河田　栄子さん	４月13日58歳	（神丘共和）
岸本その子さん	４月13日62歳	（金原旭）
伊藤マスノさん	４月14日99歳	（上金原）

３月20日～４月19日受付分

編集後記

◇今月号から広報を担当させていただくことになりました。町民の皆様への取材で、頑張りの姿に元気をもらいながら活動したいと思います。◇表紙は豊田老人クラブによる「鯉のぼり」の活動です。長年の取り組みに敬意を表し、末永い活躍をお祈りしています。◇新築された学童保育所ですが、新しい施設にも慣れ子どもたちの生き生きと明るい表情が印象的でした。りっぱな施設の中で学童生活を送ることができることに感謝したいと思います。（遠藤）

■発行　北海道今金町　■編集　まちづくり推進課企画政策グループ
〒049-4393　北海道瀬棚郡今金町字今金48-1
☎0137-82-0111　FAX0137-82-2492

VEGETABLE OIL INK　道産間伐材使用
環境に優しい道産間伐材を配合した用紙と大豆インクを使用しています。